

---

# Instrucciones para los colaboradores

## *Instructions for contributors*

AHIg se publica en el mes de mayo de cada año. Presta especial atención a la historia eclesiástica, religiosa, teológica, artística.

AHIg is published annually in the month of May. It focuses especially on the histories of the Church, religion, Theology and art.

### INDICACIONES GENERALES

El Comité Editorial de AHIg programa anualmente la sección de **Estudios** con carácter monográfico y encarga, por ello, los artículos correspondientes. Estos deberán ser inéditos y adecuarse a los modos de citar de la revista (*vide infra*).

Los originales han de ser enviados al director de *Anuario de Historia de la Iglesia* (AHIg) antes del 30 de noviembre, a la siguiente dirección: Anuario de Historia de la Iglesia / Edificio de Facultades Eclesiásticas / Universidad de Navarra / 31009 Pamplona / España. Se enviarán impresos y en soporte informático, es decir, en disquete, CD, o por correo electrónico como archivo adjunto a la dirección de correo electrónico [ahig@unav.es](mailto:ahig@unav.es). En cualquier caso, sólo se admitirán en formato *Word* o bien en *rtf*.

Una vez recibidos los textos, dos miembros del Comité Editorial hacen una primera evaluación de su calidad científica y del cumplimiento de los requisitos formales exigidos por la Revista. Si el parecer es favorable se envía a dos árbitros externos junto con un cuestionario para evaluar su calidad científica. Estos revisores no tendrán

### GENERAL INDICATIONS

Every year the Editorial Committee of AHIg plans the program of the section **Estudios** for monographs and calls for papers/articles related to the topic assigned. These should be unpublished articles. They should be presented in a format following the citation guidelines of the Journal (*Vide infra*).

Manuscripts should be sent to the Director of the *Anuario de Historia de la Iglesia* (AHIg) before the 30<sup>th</sup> of November to the following address: Anuario de la Historia de la Iglesia / Edificio de Facultades Eclesiásticas / Universidad de Navarra / 31009 Pamplona / España. The articles should be sent in printed and electronic formats, either in diskettes, CD or by e-mail, as an attached file. E-mails should be addressed to [ahig@unav.es](mailto:ahig@unav.es). In the case of e-mail submissions, only documents in *Word* or *rtf* format will be accepted.

Once the texts are received, two members of the Editorial Committee will make a first evaluation of their scientific quality and of the fulfillment of the formal requirements demanded by the journal. If the opinion is favourable it will be sent to two external referees, together with a questionnaire to evaluate

conocimiento de la identidad del autor ni viceversa. Las posibles respuestas de los expertos son: a) Aceptar tal como está; b) Revisar y aceptar; c) Revisar y reconsiderar; d) Declinar. En caso de disparidad de pareceres entre los evaluadores se enviará a un tercero cuya decisión será vinculante. No hay apelación posible ante el dictamen definitivo. Al autor que se le pidan modificaciones en su artículo tendrá un plazo de 15 días para realizarlas.

La revista se estructura en cinco secciones: **Estudios, Historiografía y bibliografía, Conversaciones, Crónicas y Reseñas.**

Los **Estudios** tendrán una extensión máxima de 12.000 palabras, incluidas notas al pie (unas 20 páginas –60.000 caracteres– a interlineado sencillo, en Times New Roman 12). El título irá en español e inglés, y se incluirá tras él un resumen de cien palabras también en ambos idiomas, así como tres o cuatro palabras clave (*key words*). El cuerpo del texto normalmente estará redactado en castellano, aunque ocasionalmente se publicarán originales redactados en los principales idiomas. Los autores de los **estudios** recibirán una separata en PDF de su trabajo.

Los trabajos para la sección de **Historiografía y bibliografía** tendrán también una extensión máxima de 12.000 palabras. El título irá en español e inglés, y se incluirá tras él un resumen de cien palabras también en ambos idiomas, así como tres o cuatro palabras clave (*key words*). Todas las referencias bibliográficas (tanto en nota como en el texto) deben ajustarse al código de estilo (o modos de citar) de AHig. Los colaboradores de esta sección recibirán una separata en PDF de su trabajo.

Las **Crónicas** no excederán de 2.500 palabras (4 páginas, 12.000 caracteres). Las **crónicas** se distribuirán por subsecciones, según los temas.

Las notas deben figurar siempre a pie de página. Asimismo, al final de la colaboración debe constar el nombre y apellidos del autor, su institución (Universidad, Academia, Ins-

its scientific quality. These reviewers will not have knowledge of the identity of the author, nor *vice versa*. The possible replies of the experts will be: a) Accept as it is; b) Revise and accept; c) Revise and reconsider; d) Decline. In the case of a difference of opinion between the two reviewers it will be sent to a third, whose decision will be binding. No appeal is possible against a definitive opinion. The author of an article will have 15 days to make any modifications requested.

The Journal includes five sections: **Studies, Historiography and Bibliography, Conversations, Chronicles and Reviews.**

Manuscripts for **Studies** should be a maximum of 12,000 words including footnotes (about 20 pages – 60,000 characters – single spaced, Times New Roman font, size 12). The title should be in Spanish and English. A 100 word abstract in Spanish and English should be written after the title. Three or four key words also in Spanish and English should follow the abstract. Articles are usually written in Spanish, although the journal occasionally publishes works originally written in the major languages. The authors of the **studies** will receive a PDF copy of their work.

Articles for the **Historiography and Bibliography** section should also be a maximum of 12,000 words. The title should be in Spanish and English. A 100 word abstract in Spanish and English should be written after the title. Three or four key words also in Spanish and English should follow the abstract. All bibliographical citations (both footnotes and within the text) should follow the citation format of AHig. Contributors for this section will receive a PDF copy of their work.

**Chronicles** should not exceed 2,500 words (4 pages, 12,000 characters). The **chronicles** will be distributed in subsections depending on the topics.

Footnotes should always be used to cite references. At the end the article the following information should be included: the name and last names of the author, his/her institution (University, Academy, Institution,

tituto, etc.), la dirección postal completa de esta institución y e-mail, si lo tiene; a no ser que el autor prefiera dar su dirección privada, siempre con el e-mail, si es posible.

Las **Reseñas bibliográficas** tendrán alrededor de 600 palabras (una página, tres mil caracteres). En el encabezamiento deberá figurar el nombre propio completo del autor del libro (en negrita y versales), título (en itálica), la editorial y la colección en que se publica el libro, ciudad, año y número de páginas (todo en redonda). Además, conviene indicar –en el cuerpo de la reseña– quién es el autor del libro (cargo académico, lugar de trabajo, etc.). Nunca incluirán notas a pie de página. El reseñador firmará con su nombre completo y la institución donde trabaja.

El Comité Editorial de AHIG se reserva el derecho de realizar los cambios de detalle que sean necesarios para adaptar los escritos a las normas de estilo y presentación de la revista. Después de su publicación, los autores podrán utilizar sus textos con total libertad, citando «Anuario de Historia de la Iglesia» como lugar original de su publicación.

Las opiniones expuestas en los distintos trabajos publicados en AHIG son de responsabilidad exclusiva de los autores.

etc.), complete postal address of the institution and e-mail address of the institution, if available, unless the author prefers to give his or her postal address, always with an e-mail address, if possible.

**Reviews** should be about 600 words (1 page, 3.000 characters). The heading should have the complete name of the author of the book (boldface and uppercase), the title (italicized), the publisher and the series in which the book is published, city and year of publication, number of pages (all in roman type). The review should discuss the author (academic position, academic affiliation, etc). The review should not include footnotes. The reviewer should sign with his or her full name and include the institution where he or she is affiliated.

The Editorial Committee of AHIG reserves the right to make changes that it deems necessary to adjust the texts to the norms of style and presentation of the Journal. After its publication, the authors can freely use their articles, citing the «Anuario de Historia de la Iglesia» as the original publisher.

The opinions expressed in the articles published in AHIG are the responsibility of the authors alone.

## MODOS DE CITAR

Las referencias bibliográficas a pie de página se harán del siguiente modo:

### *Libros*

José Antonio IÑIGUEZ HERRERO, *Arqueología cristiana* (Manuales de Teología, 37), Pamplona, 2000, pp. 30-32.

Josep-Ignasi SARANYANA (dir.), Carmen José ALEJOS GRAU (coord.), *Teología en América Latina*, 3 t., Madrid-Frankfurt, 1999-2008, t. 2/1; Carmen José ALEJOS GRAU (coord.),

## CITATION FORMAT

Bibliographic footnotes should be entered as follows:

### *Books*

José Antonio IÑIGUEZ HERRERO, *Arqueología cristiana* (Manuales de Teología, 37), Pamplona, 2000, pp. 30-32.

Josep-Ignasi SARANYANA (dir.), Carmen José ALEJOS GRAU (coord.), *Teología en América Latina*, 3 t., Madrid-Frankfurt, 1999-2008, t. 2/1; Carmen José ALEJOS GRAU (coord.),

*Escolástica barroca, Ilustración y preparación de la Independencia (1665-1810)*, 2005, p. 657.

*Escolástica barroca, Ilustración y preparación de la Independencia (1665-1810)*, 2005, p. 657.

### *Artículos en revistas científicas*

José ORLANDIS, *Oriente y Occidente cristianos (1054-2004). Novcientos cincuenta años de Cisma*, en *Anuario de Historia de la Iglesia*, 13 (2004), pp. 247-256.

### *Articles in scientific journals*

José ORLANDIS, *Oriente y Occidente cristianos (1054-2004). Novcientos cincuenta años de Cisma*, in *Anuario de Historia de la Iglesia*, 13 (2004), pp. 247-256.

### *Artículo en obra colectiva*

Elisabeth REINHARDT, *La oración de Wes-sobrunn (ca. 800) y la evangelización de Baviera*, en Enrique de la LAMA et al. (eds.), *Dos mil años de evangelización. Los grandes ciclos evangelizadores*, Pamplona, 2001, pp. 15-30.

### *Article in a collective work*

Elisabeth REINHARDT, *La oración de Wes-sobrunn (ca. 800) y la evangelización de Baviera*, in Enrique de la LAMA et al. (eds.), *Dos mil años de evangelización. Los grandes ciclos evangelizadores*, Pamplona, 2001, pp. 15-30.

### *Archivos*

CIUDAD DEL VATICANO, ARCHIVIO SEGRETO VATICANO, *Concilio Vaticano II, busta 681*, Segreteria Generale. Progetto di un Concilio 1923, f<sup>os</sup> 1-81.

El nombre del depósito y del fondo puede abreviarse de la manera siguiente y siempre que tengan una abreviatura ya admitida o recomendada por el propio Archivo: CIUDAD DEL VATICANO, ARCHIVIO SEGRETO VATICANO [= ASV], *Concilio Vaticano II* [= *Conc. Vat. II*].

### *Archives*

VATICAN CITY, ARCHIVIO SEGRETO VATICANO, *Concilio Vaticano II, busta 681*, Segreteria Generale. Progetto di un Concilio 1923, f<sup>os</sup> 1-81.

The name of the holding and the source can be abbreviated following the example, and always according to the standard abbreviation recommended by the Archive itself: VATICAN CITY, ARCHIVIO SEGRETO VATICANO [= ASV], *Concilio Vaticano II* [= *Conc. Vat. II*].

### *Ilustraciones*

Las ilustraciones que acompañen al texto (fotografías, dibujos, grabados...) deben ser significativas para la comprensión del artículo. Se publicarán en blanco y negro, aunque el original puede llegar a la redacción en color. Se enviarán en formato JPG/TIF y en la máxima resolución posible. A cada ilustración se adjuntará un pie de página explicativo y la correspondiente cláusula: por gentil concesión de/con permiso de (o una frase similar). Los autores de los artículos negociarán los derechos de reproducción de las ilustraciones que quieran publicar, en caso de que no sean propias o no sean de libre disposición.

### *Illustrations*

Any illustrations accompanying the text (photographs, sketches, engravings...) should be to help the understanding of the article. They will be published in black and white, although colour originals can be accepted for use in the printing process. They should be sent in JPG/TIF format and in the highest possible resolution. Each illustration should have a caption, as well as the corresponding clause: by kind permission of/with permission of (or similar). The authors of the articles should negotiate the rights to reproduce any illustrations that they may wish to publish that are not their own, or that are not freely available.

*Citas*

Es preferible publicar estas citas en lengua original; si no están escritas en la lengua del artículo, se citan en nota al pie de página y en el cuerpo del texto se traduce a la lengua del artículo, intentando que sea una traducción lo más fiel posible. Si la cita es corta se deja en el interior del párrafo. Si es larga, se cita en un párrafo separado, en un cuerpo más pequeño. La cita corta va entrecomillada, con comillas latinas («»). Las largas no van entrecomilladas, a menos que la cita esté en la nota a pie de página.

*Notas*

Las notas van siempre al pie de página, no al final del artículo y se numeran de manera continua. En las notas a pie de página las citas van entrecomilladas y la referencia al libro o autor de la cita entre paréntesis.

*Puntuación*

No se coloca punto al final de un título, ni después de la firma de un artículo.

Las comillas se emplean para poner evidencia los neologismos, las palabras que se han de definir o explicar, las citas. Se usarán siempre las comillas latinas («»), luego, en su interior, las altas (“”) y después las comillas simples (”). El punto final de una frase se coloca después de las comillas que cierran. Lo mismo en caso de paréntesis.

Los textos bíblicos se citarán usando los símbolos de la Biblia de Jerusalén. Ejemplos: Lc 15, 2; Is 3, 4-8; Gn 6, 1 Co 5.15

Tanto para las abreviaturas como para los símbolos se aceptarán todos los que están admitidos por la *Real Academia Española*.

Hay que acentuar todas las palabras, también las mayúsculas y las versales.

Salvo en raras ocasiones –número de ordinales de Concilios, de papas, de reyes..., compuestos en mayúsculas [Vaticano II, Juan XXIII, Fernando VII...]- se empleará la

*Quotations*

Quotations are preferably cited in the original language. If they are not written in the language of the article, they should be included in the footnotes, while their corresponding translation should be included in the text. Translations of passages quoted should be as close to the original as possible. Short quotations should be written within the paragraph. Long quotations should be written in a separate paragraph. Short quotations should be enclosed within guillemets («»). Quotation marks should not be used for long citations, unless the passage is entered as a footnote.

*Footnotes*

Footnotes, not endnotes, should always be used and numbered continuously. Quoted passages should be enclosed within quotation marks and the reference to the book or the author of the passage should be enclosed within parentheses.

*Punctuation*

Periods or full stops should not be placed at the end of the title; neither should they be used at the end of the signature of the author of the article.

Quotation marks are used to emphasize neologisms, words that need definitions or explanation and citations. Guillemets («») should always be used; within them, double quotation marks (“”), and finally, simple quotation marks (”). The final punctuation of the phrase should be placed after the closing quotation marks. The same rule holds for the use of parentheses.

Biblical texts are cited using the symbols in the Jerusalem Bible. Examples: Lc 15, 2; Is 3, 4-8; Gn 6, 1 Co 5.15

All abbreviation styles and symbols recognized by the *Real Academia Española* will be accepted.

All words including those written in uppercase and italics should be accented.

numeración decimal (arábica). En las referencias de libros o artículos, se reproduce el título como en el original; si emplea números romanos se ponen en versalitas.

Las cifras se escriben en letras (salvo las fechas, estadísticas o resultados de medidas precisas). En la bibliografía, el número del tomo se pone en numeración arábica.

Arabic numerals should be used except in rare occasions like the ordinal number of Councils, Popes or Kings that use Roman numerals in uppercase [Vatican II, John XXIII, Ferdinand VII]. In referring to books or articles, their complete original titles should be used. If these titles use Roman numerals, they should be typed in italics.

Numerical figures should be written in their full word form (except for dates, statistics or results of precise measurements). In bibliographic entries, volume numbers should use Arabic numerals.

---

## Revistas en intercambio

1. Academia de Historia Eclesiástica Ecuatoriana. Revista
  2. Acta Hispanica. Acta Universitatis Szegediensis
  3. Acta Mediaevalia. KUL
  4. Agora Filosófica. Unicap
  5. Alazet. Instituto de Estudios Altoaragoneses
  6. Almeriensis. Centro de Estudios Eclesiásticos de Almería
  7. Analecta Mercedaria
  8. Anales de la Facultad de Teología. PUC
  9. Anales de la Universidad de Alicante. Historia Medieval
  10. Anales de Teología. Universidad Católica
  11. Análisis. Revista Colombiana de Humanidades. UST
  12. Anatéllei
  13. Annales Theologici. PUSC
  14. Annali di Scienze Religiose
  15. Anuario Argentino de Derecho Canónico
  16. Anuario de Historia de la Iglesia en Chile
  17. Anuario de la Academia Boliviana de Historia Eclesiástica
  18. Anuario Dominicano. Inst. Dominicano de Invest.
  19. Históricas
  20. Aragonia Sacra
  21. Archivo Dominicano
  22. Archivo Hospitalario. Orden Hospitalaria de San Juan de Dios
  23. Archivo Ibero-Americano
  24. Archivum Historicum S.I.
  25. Areté. Revista de Filosofía. PCUP
  26. Argensola. Inst. de Estudios Altoaragoneses
  27. Auriensia
  28. Bibliographia Missionaria
  29. Bibliotheca Portucalensis. Biblioteca Pública Municipal de Porto
  30. Birgittiana. Rivista Internazionale di Studi Brigidiani
  31. Boletim do Arquivo da Universidade de Coimbra
  32. Boletín CELAM
  33. Boletín Eclesiástico de la Arquidiócesis de Yucatán
  34. Boletín de Filosofía. UCSH
  35. Boletín de Espiritualidad
  36. Boletín de Historia y Antigüedades. ACH
  37. Boletín de la Real Academia de Ciencias, Bellas Artes y Buenas Letras  
«Vélez de Guevara»
  38. Boletín del Instituto Riva-Agüero (BIRA)
  39. Brocar: Cuadernos de Investigación Histórica. UR
- Quito  
Szeged (Hungria)  
Lublin (Polonia)  
Recife (Brasil)  
Huesca (España)  
Almería (España)  
Roma  
Santiago (Chile)  
Alicante (España)  
Concepción (Chile)  
Bogotá  
Córdoba (Argentina)  
Roma  
Milán  
Buenos Aires  
Santiago (Chile)  
Sucre (Bolivia)  
Santiago de Querétaro  
(México)  
Zaragoza  
Salamanca  
Madrid  
Madrid  
Roma  
Lima  
Huesca (España)  
Orense (España)  
Roma  
Oporto (Portugal)  
Nápoles (Italia)  
Coimbra (Portugal)  
Bogotá  
Mérida (Yucatán)  
Santiago (Chile)  
Buenos Aires  
Bogotá  
Écija (España)  
Lima  
Logroño (España)

REVISTAS EN INTERCAMBIO

- |  |                            |
|--|----------------------------|
| 40. Bulletin of Portuguese/Japanese Studies. UNL   | Lisboa                     |
| 41. Catechumenium. Revista de Teología   | Callao (Perú)              |
| 42. Cauriensia. Universidad de Extremadura   | Cáceres (España)           |
| 43. Cenáculo. Faculdade de Teologia  | Braga (Portugal)           |
| 44. Celtiberia   | Soria (España)             |
| 45. CLAR   | Santafé de Bogotá          |
| 46. Colloquia Manilana   | Manila                     |
| 47. Comprendre, revista catalana de filosofia. URL   | Barcelona                  |
| 48. Comunicació. Revista del Centre d'Estudis Teològics  | Palma de Mallorca          |
| 49. Concordia. Missionswissenschaftliches Institut   | Aquisgrán (Alemania)       |
| 50. Cuadernos de Teología. ISEDET  | Buenos Aires               |
| 51. Cuadernos Hispanoamericanos. AECI  | Madrid                     |
| 52. Cuestiones Teológicas  | Medellín (Colombia)        |
| 53. Eborensia. Revista do Instituto Superior de Teologia de Évora  | Évora (Portugal)           |
| 54. Ecclesia. Revista de cultura católica  | Roma                       |
| 55. Efemérides mexicana. PUMx  | México, D.F.               |
| 56. Estudios de Historia Moderna y Contemporánea. UNAM   | México, D.F.               |
| 57. Estudios de Historia Novohispana. UNAM   | México, D.F.               |
| 58. Estudios migratorios latinoamericanos. CEMLA   | Buenos Aires               |
| 59. Estudis castellonencis   | Castellón (España)         |
| 60. Estudos Ibero-Americanos. PUCRS  | Porto Alegre, RS (Brasil)  |
| 61. Estudos teológicos   | Coimbra (Portugal)         |
| 62. Euphrosyne: revista de Filologia clássica. UL  | Lisboa                     |
| 63. Forum Canonicum. UCP   | Lisboa                     |
| 64. Grande Sinal. Revista de espiritualidade   | Petrópolis (Brasil)        |
| 65. Hispania Sacra. CSIC   | Madrid                     |
| 66. Hispania Judaica Bulletin  | Jerusalén                  |
| 67. Historia desconocida. Una aportación a la historia de la Iglesia en México                                 | México                     |
| 68. Historia. Instituto de Historia. PUC   | Santiago de Chile          |
| 69. Historia Mexicana. El Colegio de México  | México, D.F.               |
| 70. História Unisinos. UNISINOS  | Rio Grande do Sul (Brasil) |
| 71. Historia y Comunicación Social. UCM  | Madrid                     |
| 72. Historias. INAH  | México, D.F.               |
| 73. Historica. PUCP  | Lima                       |
| 74. Históricas: boletín de información del Instituto de Investigaciones Históricas. UNAM                       | México, D.F.               |
| 75. Ho Theológos. Facoltà Teologica di Sicilia   | Palermo (Italia)           |
| 76. Humanitas. Revista de Antropología y Cultura Cristiana. PUCC   | Santiago (Chile)           |
| 77. Iberoamericana   | Frankfurt-Madrid           |
| 78. 'Ilu: Revista de Ciencias de las Religiones. UCM   | Madrid                     |
| 79. 'Ilu. Anejos. UCM  | Madrid                     |
| 80. Imago Temporis. Universitat de Lleida  | Lleida (España)            |
| 81. Intus-Legere. Anuario de Filosofía, Historia y Letras  | Santiago (Chile)           |
| 82. Isidorianum  | Sevilla                    |
| 83. Istor. Revista de Historia Internacional. CIDE   | México, D.F.               |
| 84. Iter: Revista de Teología  | Caracas                    |
| 85. Kalakorikos  | Calahorra (España)         |
| 86. Kirchliche Zeitgeschichte. Internationale Halb-Jahreszeitschrift für Theologie und Geschichts-Wissenschaft | Dresden (Alemania)         |
| 87. La Palabra y el Hombre. Revista de la Universidad Veracruzana  | Xalapa, Ver. (México)      |
| 88. Laós: Rivista di scienze religiose e umanistiche   | Catania (Italia)           |
| 89. Libro Anual del ISEE   | México, D.F.               |
| 90. Logos. A Journal of Eastern Christian Studies. Saint Paul University                                       | Ottawa (Canadá)            |
| 91. Lusitania Sacra  | Palma de Cima (Lisboa)     |
| 92. Mar Océana. Revista del Humanismo Iberoamericano. Univ. Francisco de Vitoria                               | Pozuelo (Madrid)           |



REVISTAS EN INTERCAMBIO

93. Medellín: teología y pastoral para América latina  
 94. Mediaevalia. Textos e Estudos  
 95. Mediaevalia. UNAM  
 96. Mélanges de la Casa Velázquez  
 97. Mémoire dominicaine  
 98. Memorias de la Academia Mexicana de la Historia  
 99. Miscellanea Bibliothecae Vaticanae  
 100. Nova et Vetera: temas de vida cristiana  
 101. Nova Tellus. IIFL. UNAM  
 102. Nuevo Mundo. Revista de Orientación Pastoral  
 103. Orpheus. Rivista di umanità classica e cristiana  
 104. OSLAM Boletín. CELAM  
 105. Pacific Historical Review. UC  
 106. PAN: Studi dell'Istituto di Filologia latina «Giusto Monaco».  
 Università di Palermo  
 107. Panta rei. Revista de ciencia y didáctica de la historia  
 108. Pasos. Departamento Ecuménico de Investigaciones  
 109. Patristica et Mediaevalia. UBA  
 110. Persona y Cultura. UCSP  
 111. Presencia Ecuménica  
 112. Prisma  
 113. Pro Unione Bulletin  
 114. Proyección. Teología y mundo actual  
 115. Questões de Vida cristiana  
 116. Razão e Fé. Revista Inter e Transdisciplinar de Teologia, Filosofia  
 e Bioética. UCPEL  
 117. Recollectio. Periodicum de studiis historico-augustinianis  
 118. Reflexiones. Universidad de Costa Rica  
 119. Regnum  
 120. Revista Andina. Centro Bartolomé de las Casas. CUA  
 121. Revista Bíblica Brasileira  
 122. Revista Complutense de Historia de América. UCM  
 123. Revista Chilena de Historia del Derecho. UC  
 124. Revista de Antropología Social. UCM  
 125. Revista de Ciências Humanas. UFSC  
 126. Revista de Ciencias Sociales. UCR  
 127. Revista de Faculdade de ciências sociais e humanas. UNL  
 128. Revista de Filosofía. Universidad de Zulia  
 129. Revista de Cultura Teológica  
 130. Revista de Hispanismo Filosófico. UAM  
 131. Revista de História das Ideias. U. Coimbra  
 132. Revista de Historia de América  
 133. Revista de Humanidades. UNAB  
 134. Revista de la Inquisición. Intolerancia y Derechos Humanos. UNED  
 135. Revista Eclesiástica Platense  
 136. Revista Española de Filosofía Medieval  
 137. Revista Peruana de Historia Eclesiástica  
 138. Revista Teológica Limense  
 139. Revista de Filosofia e Teologia do Instituto Teológico Arquidiocesano  
 Santo Antônio (RHEMA)  
 140. Rhema  
 141. Rhetorica. UC  
 142. Scrinium. Quaderni ed estratti di Schede Medievali  
 143. Seminario de Arte Aragonés. Instituto de Estudios Altoaragoneses  
 144. Senderos. Revista de Ciencias Religiosas y Pastorales
- Santa Fe de Bogotá  
 Porto (Portugal)  
 México D.F.  
 Madrid  
 París-Fribourg (Suiza)  
 México D.F.  
 Città del Vaticano  
 Zamora (España)  
 México D.F.  
 Caracas  
 Catania (Italia)  
 Bogotá  
 Berkeley (USA)  
 Palermo (Italia)  
 Murcia (España)  
 San José (Costa Rica)  
 Buenos Aires  
 Arequipa (Perú)  
 Caracas (Venezuela)  
 Montevideo  
 Roma  
 Granada (España)  
 Montserrat (España)  
 Pelotas (Brasil)  
 Roma  
 San José (Costa Rica)  
 Vallendar (Alemania)  
 Cusco (Perú)  
 Fortaleza (Ceará, Brasil)  
 Madrid  
 Santiago (Chile)  
 Madrid  
 Florianópolis, SC (Brasil)  
 San José (Costa Rica)  
 Lisboa  
 Maracaibo (Venezuela)  
 São Paulo, SP (Brasil)  
 Madrid  
 Coimbra (Portugal)  
 Alajuela (Costa Rica)  
 Santiago de Chile  
 Madrid  
 La Plata (Argentina)  
 Zaragoza  
 Cusco (Perú)  
 Lima  
 Juiz de Fora, MG (Brasil)  
 Brasil  
 Berkeley (USA)  
 Palermo (Italia)  
 Huesca (España)  
 San Pedro de Montes de Oca  
 (Costa Rica)

REVISTAS EN INTERCAMBIO

- |   |                           |
|---|---------------------------|
| 145. Sic  | Caracas (Venezuela)       |
| 146. Signum. ABREM  | São Paulo, SP (Brasil)    |
| 147. Silva. Estudios de Humanismo y Tradición Clásica. Universidad de León                        | León (España)             |
| 148. Síntese. Revista de Filosofía  | Belo Horizonte (Brasil)   |
| 149. Sociedad y Utopía  | Madrid                    |
| 150. Soleriana. Instituto Teológico Mariano Soler   | Montevideo                |
| 151. Studia Historica. Historia Medieval  | Salamanca                 |
| 152. Studia Theologica Poznaniensia (PST). UAM  | Poznań (Polonia)          |
| 153. Studium  | Roma                      |
| 154. Stylos. UCA  | Buenos Aires              |
| 155. Temes d'avui. Revista de Teologia i Qüestions Actuals  | Barcelona                 |
| 156. Teología y Vida  | Chile                     |
| 157. Toletana, cuestiones de Teología e Historia. Revista del Estudio Teológico de San Ildefonso. | Toledo (España)           |
| 158. Transversalités. Revue de l'Institut Catholique  | París                     |
| 159. Turismo y Patrimonio. UPSMP  | Lima                      |
| 160. Uku Pacha. Revista de Investigaciones Históricas   | Lima                      |
| 161. Universitas Philosophica. PUJ  | Bogotá                    |
| 162. Veritas. PUCRS   | Porto Alegre, RS (Brasil) |
| 163. VE: Vida y Espiritualidad  | Lima                      |
| 164. Visiones y Herramientas. ISEDET  | Buenos Aires              |
| 165. Zeitschrift für Katalanistik. J.W.Goethe-Universität   | Frankfurt am Main         |

## PUBLICACIONES DE LA FACULTAD DE TEOLOGÍA DE LA UNIVERSIDAD DE NAVARRA

### I. COLECCIÓN DE MANUALES DE TEOLOGÍA

- Augusto SARMIENTO-Enrique MOLINA-Tomás TRIGO, *Teología moral fundamental*, 568 pp. EUNSA, 2013.
- Juan Luis LORDA, *Antropología Teológica*, 560 pp. EUNSA, 2009 (2.ª ed. 2013, 568 pp.).
- Augusto SARMIENTO; Tomás TRIGO y Enrique MOLINA, *Moral de la persona*, 456 pp. EUNSA, 2006.
- Domingo RAMOS-LISSÓN, *Patrología*, 528 pp. EUNSA, 2005 (2.ª edic. 2008, 528 pp.).
- Javier SESÉ, *Historia de la Espiritualidad*, 304 pp. EUNSA, 2005 (2.ª edic. 2008, 304 pp.).
- Daniel CENALMOR, Jorge MIRAS, *El Derecho de la Iglesia. Curso básico de Derecho Canónico*, 576 pp. EUNSA, 2004 (3.ª edic. 2010, 576 pp.).
- J. José ALVIAR, *Escatología*, 368 pp. EUNSA, 2004 (2.ª edic. 2007, 368 pp.).
- Jaime PUJOL-Francisco DOMINGO-Anastasio GIL-Mateo BLANCO, *Introducción a la pedagogía de la fe*, 448 pp. EUNSA, 2001.
- J. Antonio ÍÑIGUEZ HERRERO, *Arqueología cristiana*, 272 pp. EUNSA, 2000 (2.ª edic. 2009, 272 pp.).
- Evencio CÓFRECES-Ramón GARCÍA DE HARO, *Teología moral fundamental. Fundamentos de la vida cristiana*, 608 pp. EUNSA, 1998 (agotado).
- José MORALES, *Introducción a la teología*, 352 pp. EUNSA, 1998 (3.ª edic. 2008, 344 pp.).
- César IZQUIERDO, *Teología fundamental*, 584 pp. EUNSA, 1998 (3.ª edic. 2009, 584 pp.).
- Lucas F. MATEO-SECO, *Dios Uno y Trino*, volumen doble, 784 pp. EUNSA, 1998 (3.ª edic. 2008, 780 pp.).
- Augusto SARMIENTO, *El matrimonio cristiano*, 484 pp. EUNSA, 1997 (4.ª edic. 2012, 496 pp.).
- José Antonio ABAD, *La celebración del misterio cristiano*, volumen doble, 672 pp. EUNSA, 1996 (2.ª edic. 2000, 728 pp.).
- Juan Luis BASTERO, *María, Madre del Redentor*, 336 pp. EUNSA, 1995 (3.ª edic. 2009, 336 pp.).
- José MORALES, *El misterio de la Creación*, 336 pp. EUNSA, 1994 (3.ª edic. 2010, 360 pp.).
- Fernando OCÁRIZ-Lucas F. MATEO-SECO-José Antonio RIESTRA, *El misterio de Jesucristo (lecciones de Cristología y Soteriología)*, 452 pp. EUNSA, 1991 (4.ª edic. 2010, 576 pp.).
- Félix María AROCENA, *Penitencia y Uñción de los enfermos*, 452 pp. EUNSA, 2014.

Actualmente se están elaborando otros manuales que tratan de las diversas áreas de estudio de la Sagrada Escritura, Teología Fundamental y Dogmática, Eclesiología, Teología Moral y Espiritual e Historia de la Iglesia y de la Teología. Aparecerán de forma sucesiva en los próximos años.

### II. COLECCIÓN TEOLÓGICA

- 133. Isabel LEÓN. *El arte creador en san Buenaventura. Fundamentos para una teología de la belleza*. 430 pp. EUNSA, 2016
- 132. Stanislaw URMANSKI. *El documento de Rávena. El primado papal en el diálogo católico-ortodoxo*. 343 pp. EUNSA, 2015
- 131. Diego PÉREZ GÓNDAR. *Cain y Abel. Gn. 4,1-16 y su recepción en la Iglesia primitiva*. 295 pp. EUNSA, 2014
- 130. Joachim HUARTE. *La reflexión teológico-moral sobre el embrión preimplantatorio. La embriología usada por los teólogos*. 253 pp. EUNSA, 2014
- 131. Joachim HUARTE, *La reflexión teológico-moral sobre el embrión preimplantatorio*, 252 pp. EUNSA: 2014
- 130. Diego PÉREZ GONDAR, *Cain, Abel y la sangre de los justos*, 304 pp. EUNSA: 2014
- 129. Ferrán CANET TORRA, *La Dimensión moral de la cuestión ecológica*, 328 pp. EUNSA: 2014
- 128. Jorge Federico HERRERA GABLER. *Cristo exaltado en la cruz. Exégesis y teología contemporáneas*, 208 pp. EUNSA, 2012.

127. Miguel BRUGAROLAS BRUFAU, *El Espíritu Santo: de la divinidad a la procesión. El desarrollo pneumatólogico en los escritos dogmáticos de los tres grandes capadocios*, 344 pp. EUNSA, 2012.
126. Javier SÁNCHEZ CAÑIZARES, *Moral humana y misterio pascual. La esperanza del Hijo*, 254 pp. EUNSA, 2011.
125. Juan ALONSO, *La conversión cristiana. Estudios y perspectivas*, 260 pp. EUNSA, 2011.
124. José Manuel FIDALGO ALAÍZ, *Conocer al hombre desde Dios. La centralidad de Cristo en la antropología de Romano Guardini*, 266 pp. EUNSA, 2010.
123. Josep-Ignasi SARANYANA, *Sobre la muerte y el más allá. Medio siglo de debate escatológico*, 234 pp. EUNSA, 2010.
122. Juan Luis BASTERO DE ELEIZALDE, *El Espíritu Santo y María. Reflexión histórico-teológica*, 356 pp. EUNSA, 2010.
121. José María PARDO SÁENZ, *Amor y fecundidad: ¿realidades en conflicto? Valoración del tema en los escritos de Bernhard Häring*, 255 pp. EUNSA, 2010.
120. Stephan PATT, *El concepto teológico-místico de «fondo del alma» en la obra de Edith Stein*, 220 pp. EUNSA, 2009.

### III. SIMPOSIOS INTERNACIONALES DE TEOLOGÍA DE LA UNIVERSIDAD DE NAVARRA

33. *En torno al Vaticano II: claves históricas, doctrinales y pastorales*. XXXIII Simposio Internacional de Teología (2013). Edición dirigida por Antonio ARANDA, Miguel LLUCH y Jorge HERRERA, 456 pp. EUNSA, 2014.
32. *Religión, sociedad moderna y razón práctica*. XXXII Simposio Internacional de Teología (2011). Edición dirigida por Rodrigo MUÑOZ, Javier SÁNCHEZ CAÑIZARES y Gregorio GUTIÁN, 384 pp. EUNSA, 2012.
31. *Conversión cristiana y evangelización*. XXXI Simposio Internacional de Teología (2010). Edición dirigida por Juan ALONSO y J. JOSÉ ALVIAR, 400 pp. EUNSA, 2011.
30. *La «Comunión» en los Padres de la Iglesia*. XXX Simposio Internacional de Teología (2009). Edición dirigida por Juan Antonio GIL-TAMAYO y Juan Ignacio RUIZ ALDAZ, 376 pp. EUNSA, 2010.
29. *Palabra de Dios, Sagrada Escritura, Iglesia*. XXIX Simposio Internacional de Teología (2008). Edición dirigida por Vicente BALAGUER, Juan Luis CABALLERO, 280 pp. EUNSA, 2008.
28. *La transmisión de la fe en la sociedad contemporánea*. XXVIII Simposio Internacional de Teología (2007). Edición dirigida por Javier SESÉ y Ramiro PELLITERO, 272 pp. EUNSA, 2008.
27. *La liturgia en la vida de la Iglesia. Culto y celebración*. XXVII Simposio Internacional de Teología (2006). Edición dirigida por José Luis GUTIÉRREZ-MARTÍN, Félix María AROCENA y Pablo BLANCO, 325 pp. EUNSA, 2007.
26. *Sociedad Contemporánea y Cultura de la Vida. Presente y futuro de la Bioética*. XXVI Simposio Internacional de Teología (2005). Edición dirigida por Enrique MOLINA y José M.ª PARDO, XIV+293 pp. EUNSA, 2006.
25. *La sagrada escritura, palabra actual*. XXV Simposio Internacional de Teología (2004). Edición dirigida por Gonzalo ARANDA y Juan Luis CABALLERO, XXIX + 547 pp. Servicio de Publicaciones de la Universidad de Navarra, 2005.
24. *El caminar histórico de la santidad cristiana. De los inicios de la época contemporánea hasta el Concilio Vaticano II*. XXIV Simposio Internacional de Teología (2003). Edición dirigida por Josep-Ignasi SARANYANA, Santiago CASAS, M.ª Rosario BUSTILLO, Juan Antonio GIL-TAMAYO y Eduardo FLANDES, XVIII + 660 pp. Servicio de Publicaciones de la Universidad de Navarra, 2004.
23. *El cristiano en el mundo. En el Centenario del nacimiento del Beato Josemaría Escrivá (1902-2002)*. XXIII Simposio Internacional de Teología (2002). Edición dirigida por José Luis ILLANES, José Ramón VILLAR, Rodrigo MUÑOZ, Tomás TRIGO y Eduardo FLANDES, XX + 580 pp. Servicio de Publicaciones de la Universidad de Navarra, 2003.
22. *Escatología y Vida Cristiana*. XXII Simposio Internacional de Teología (2001). Edición dirigida por César IZQUIERDO, Jutta BURGGRAF, José Luis GUTIÉRREZ y Eduardo FLANDES, XVIII + 700 pp. Servicio de Publicaciones de la Universidad de Navarra, 2002.

#### IV. COLECCIÓN HISTORIA DE LA IGLESIA

42. Eloy TEJERO, *El Evangelio de la casa y de la familia*, 292 pp. EUNSA, 2014.
41. Elisa LUQUE, *Iglesia en América Latina (s. XIX). Renovación y continuidad en tiempos de cambio*, 272 pp. EUNSA, 2012.
40. Domingo RAMOS LISSÓN, *Compendio de Historia de la Iglesia Antigua*, 496 pp. EUNSA, 2009.
39. Santiago CASAS (ed.), *El modernismo a la vuelta de un siglo*, 328 pp. EUNSA, 2008.
38. Elisa LUQUE ALCAIDE, *Iglesia en América Latina (siglos XVI-XVIII). Continuidad y renovación*, 408 pp. EUNSA, 2008.
37. Elisabeth REINHARDT, *Por las rutas medievales del saber*, 348 pp. EUNSA, 2007.
36. Elisabeth REINHARDT, *La dignidad del hombre en cuanto imagen de Dios. Tomás de Aquino ante sus fuentes*, 244 pp. EUNSA, 2005.
35. Josep-Ignasi SARANYANA, *Filosofía y teología en el Mediterráneo occidental (1263-1490)*, 214 pp. EUNSA, 2003.
34. Elisabeth REINHARDT (ed.), *Historiadores que hablan de la historia. Veintidós trayectorias intelectuales*, 626 pp. EUNSA, 2002.
33. Elisabeth REINHARDT (dir.), *Tempus implendi promissa. Homenaje al Prof. Dr. Domingo Ramos-Lissón*, 891 pp. EUNSA, 2000.
32. Federico M. REQUENA, *Espiritualidad en la España de los años veinte. Juan G. Arintero y la revista «La Vida Sobrenatural» (1921-1928)*, 300 pp. EUNSA, 1999.
31. Francisco MARTÍ GILABERT, *Amadeo de Saboya y la política religiosa*, 162 pp. EUNSA, 1999.
30. Josep-Ignasi SARANYANA (ed.), *Cien años de pontificado romano (1891-2005)*, 292 pp. EUNSA, 2006 (2ª ed. act.).
29. Francisco MARTÍ GILABERT, *Política religiosa de la Segunda República Española*, 292 pp. EUNSA, 1998.
28. José ORLANDIS, *Estudios de historia eclesiástica visigoda*, 246 pp. EUNSA, 1998.
27. Francisco MARTÍ GILABERT, *Iglesia y Estado en el reinado de Isabel II*, 284 pp. Servicio de Publicaciones de la Universidad de Navarra - Ediciones Eunat, 1996.
26. Domingo RAMOS-LISSÓN - Marcelo MERINO - Albert VICIANO (eds.), *El Diálogo Fe-Cultura en la Antigüedad cristiana*, 313 pp. Servicio de Publicaciones de la Universidad de Navarra - Ediciones Eunat, 1995.

#### V. BIBLIOTECA DE TEOLOGÍA

35. F. MILÁN (ed.), *Revelación, escritura, interpretación. Estudios en honor del Prof. D. Gonzalo Aranda Pérez*, 372 pp., EUNSA, 2014.
34. E. MOLINA y T. TRIGO (eds.), *Matrimonio, familia, vida. Homenaje al Prof. Dr. Augusto Sarmiento*, 492 pp., EUNSA, 2011.
33. José Luis ILLANES, *Tratado de Teología Espiritual*, 600 pp. EUNSA, 2007 (628 pp., 2ª edic. 2007).
32. Enrique DE LA LAMA, *Historiología. Estudios y Ensayos*, 642 pp. EUNSA, 2006.
31. José ALVIAR, *El tiempo del Espíritu: hacia una teología pneumatológica*, 240 pp. EUNSA, 2006.
30. José ALVIAR (ed.), *José Morales. Acta Theologica. Volumen de escritos del autor, ofrecido por la Facultad de Teología de la Universidad de Navarra*, 495 pp. EUNSA, 2005.

#### PUBLICACIONES PERIÓDICAS

- SCRIPTA THEOLOGICA, Revista de la Facultad de Teología de la Universidad de Navarra. Cuatrimestral. Comenzó a publicarse en 1969.
- ANUARIO DE HISTORIA DE LA IGLESIA, Revista del Instituto de Historia de la Iglesia de la Facultad de Teología de la Universidad de Navarra. Anual. Comenzó a publicarse en 1992.
- CUADERNOS DOCTORALES DE LA FACULTAD DE TEOLOGÍA, publicación de los extractos de las tesis doctorales defendidas en la Facultad de Teología de la Universidad de Navarra. Hasta 2017 se han publicado 65 volúmenes.



---

# ANUARIO DE HISTORIA DE LA IGLESIA

2017  
VOLUMEN 26

REVISTA FUNDADA EN 1992

EDITA: SERVICIO DE PUBLICACIONES DE LA UNIVERSIDAD DE NAVARRA / PAMPLONA / ESPAÑA

ISSN: 1133-0104

---

## ESTUDIOS

**Piedad y poder en el reinado de Fernando el Católico (1474-1516): dimensiones religiosas de un centenario**

Álvaro FERNÁNDEZ DE CÓRDOVA MIRALLES

El «otro príncipe»: piedad y carisma de Fernando el Católico en su entorno cortesano / 15-70

Nicasio SALVADOR MIGUEL

Fernando de Aragón, Isabel de Castilla y la temprana percepción del peligro turco (1472-1480) / 71-105

Teresa JIMÉNEZ CALVENTE

Fernando el Católico ante la Muerte: el atentado de Barcelona y sus relatores / 107-140

Manuel MONTOZA COCA

La percepción de los judíos bajo el reinado de Fernando II según el inquisidor don Martín García (ca. 1441-1521) / 141-156

Ernesto ZARAGOZA PASCUAL

Fernando el Católico y la reforma de los benedictinos y benedictinas españoles (1474-1516) / 157-184

Társicio DE AZCONA

El privilegio de presentación de obispos en España concedido por tres papas al emperador Carlos V (1523-1536) / 185-215

Maria DE LURDES ROSA

Espiritualidade(s) na corte (Portugal, c. 1450-c.1520): que leituras, que sentidos? / 217-258

Germán GAMERO IGEA

Una aproximación a la integración del servicio religioso en la Corte de Fernando el Católico: su papel dentro y fuera del séquito regio / 259-284

Martin FRÜH

Formas y funciones de la poesía religiosa de Antonio Geraldini escrita en la época fernandina / 285-317

**HISTORIOGRAFÍA Y BIBLIOGRAFÍA** / 319-436

**CONVERSACIÓN** / 437-482

**CRÓNICAS** / 483-544

**RESEÑAS** / 545-632

---



9 770020 354154